



1906 - 2006

100 Jahre Schneidwaren-Handwerk
100 Years Cutlery Craftsmanship



MEISTERWERKE IN STAHL

100 Jahre Handwerkskunst heute wie gestern
100 Years of Artisan Craftsmanship today like yesterday

Sehr geehrte Freunde der Firma DOVO,

zum hundertjährigen Jubiläum der Firma DOVO darf ich Ihnen diese kleine Broschüre überreichen. Seit 60 Jahren, damals war ich eine junge Jurastudentin, begleiten mich die Geschichten und Gespräche aus der Firma. Viele Namen von Kunden, Mitarbeitern und Lieferanten, die ich heute von meinem Sohn höre, sind mir von Jugend an durch meinen Vater Fritz Bracht bekannt.

Am Anfang standen deutsche und schweizerische Kunden, später kamen bei meinem Mann viele internationale Namen hinzu. Insofern ist das Dovo-Männchen ein gutes Zeichen für gewachsene Tradition in der Handelsbeziehung mit einer qualitätsbewahrenden Kaufmannschaft. Den neuen, jüngeren Mitarbeitern und Kunden wünsche ich die gleiche Konstanz und das gleiche Wohlergehen in ihren Geschäften. Bleiben Sie uns gewogen und unseren Produkten und unserer Qualität treu.

Dear Friends of the DOVO Company,

On the occasion of the 100th anniversary of the DOVO company, I would like to present you with this little booklet. For the last 60 years – back then I was a young law student – I have been accompanied by stories and news from the company. Many of the names of clients, employees and suppliers that I today hear from my son, have been familiar to me since my childhood, from my father Fritz Bracht – above all the names of the German and Swiss clients. Later my husband introduced new names of American clients. The Dovo Knight has therefore always been a good symbol of a long tradition of trading relationships with quality-preserving business partners. I wish the new, younger employees and clients the same constancy and the same success in their business. We greatly appreciate your loyalty to our products and quality, and look forward to continued successful cooperation.



Maritta Kirschbaum

Sehr geehrte Kunden und Freunde der Firma DOVO,

an dieser Stelle möchte ich mich bei allen bedanken, die Tag für Tag dazu beigetragen haben und beitragen, dass das Dovo-Männchen vor Freude über sein hundertjähriges Bestehen die Werkzeuge zusammengefasst hat, um die Fahne zum Jubiläum hochzuhalten. Sie als unsere Kunden halten diese Fahne für DOVO hoch, wenn Sie unsere Schneidwaren erklären und präsentieren, sei es als Einzelhändler, als Vertretungen in aller Welt, oder als Vertreter beim Fachhandel. Vor Ort in Solingen wird die Qualität für Sie bewahrt durch die Facharbeiter an den Schleifböcken, Maschinen und Werkbänken und die kaufmännischen Mitarbeiter, die Ihre Aufträge im Unternehmen betreuen und umsetzen. Nach hundert Jahren sind wir immer noch ein lebendiges Familienunternehmen mit jungen Fachkräften und haben – wie das Dovo-Männchen – keinerlei Rost angesetzt.

Dear Clients and Friends of the DOVO Company,

I would like to take the opportunity to thank everyone who has contributed in the past, and continues to contribute today, to the fact that the Dovo Knight in celebration of his 100-year history, has combined his tools in one hand in order to hold up the anniversary flag with the other. You, as our clients, are also holding the DOVO flag up high, whenever you present and showcase our cutting implements, be it at as a retailer, an agent or as a sales representative. In Solingen the quality is preserved for you by the skilled workers at the wheel stands, machines and workbenches, and by our employees who look after your commissions. After 100 years, the family firm DOVO is still going strong with young skilled employees and – like the Dovo Knight – has not become in the least bit rusty.

Markus Kirschbaum



Maritta Kirschbaum, geb. Bracht

Markus Kirschbaum





Im Jahre 1906 gründet Carl Dorp (1875-1944) in Wald bei Solingen seine Rasiermesserfabrik.
 Zuvor hat er als Zeichen seiner Fabrikation ein Männchen mit Hammer und Schwert in den Händen in die Zeichenrolle eintragen lassen: den Hammer als Symbol für die Rasiermesserschmiede und das Schwert als Zeichen der Fabrikation und der handwerklichen Vollendung seiner Produkte.
 Bei der Eintragung ins Handelsregister im Dezember vermerkt der preußische Beamte: „Die Gesellschaft hat am **1. November 1906** begonnen.“ Der Rasiermesserfabrikant **Carl Dorp** hat sich zunächst den Kaufmann **Carl Arthur Voos** mit in die Firma geholt, was zu dem Namen der Gesellschaft **Dorp & Voos** führt.



Carl Dorp

In 1906 Carl Dorp (1875-1944) founds his straight razor factory in Wald, near Solingen. Beforehand, he had registered a knight with a hammer and sword in its hands as a company logo: the hammer as a symbol of the straight razor forge and the sword as a symbol of the manufacture and the technical perfection of his products.
 On the company's entry in the commercial register in December, a Prussian official notes: "The company has been established on **1st November 1906**".
 The next step of the straight razor manufacturer **Carl Dorp** was to hire the businessman **Carl Arthur Voos**, which led to the name of the company **Dorp & Voos**.



▶ 1. November 1906

Nummer der Firma: 1027

Firma; Ort der Niederlassung; Sitz der Gesellschaft.	Bezeichnung des Einzelkaufmanns oder der persönlich haftenden Gesellschafter.	Rechtsverhältnisse bei Handelsgesellschaften.	Geschäftsnummer; Tag der Eintragung; Unterschrift.
<i>Dorp & Voos, Wald</i>	<i>1. Carl Dorp, Rasier- messerschmied in Wald 2. Carl Arthur Voos Kaufmann in Wald</i>	<i>Offener Gesellschaftsgesellschaft Die Gesellschaft hat am 1. November 1906 begonnen.</i>	<i>H.R.A. 1027/2 3. Dezember 1906 Beckmann</i>



Alle 42 Arbeiter
der jungen Firma DOVO
1907 vor der Schmiede

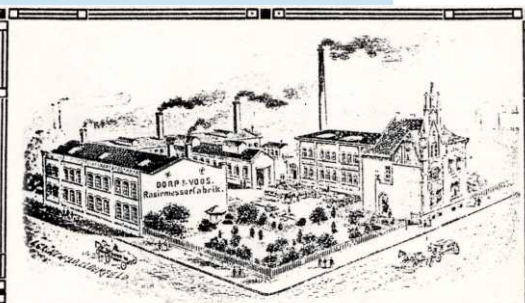
All 42 employees of the new company
DOVO in front of the forge in 1907



Auszug aus dem Solinger
Handelsregister von 1906
Extract from the Solingen
commercial register from 1906

▶ 1907

Historie



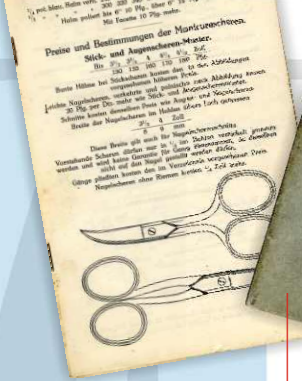
□ Rasiermesser □
 In allen Ausführungen, Garantie für Ia. Gebrauchsware,
 fertigt die Spezial-Rasiermesserfabrik von
DORP & VOOS o **WALD-SOLINGEN**
 Eigene Schmiede und Hohlschleiferei.
 Muster u. Preislisten stehen zu Diensten.

Am 13. November 1918, der Krieg ist gerade zu Ende, wird die Gesellschaft aufgelöst, und Carl Dorp ist wieder alleiniger Inhaber der Firma. Der Name Dorp & Voos und das Dovo-Männchen bleiben aber bestehen.

On 13th November 1918, the First World War has just ended, the business is dissolved and Carl Dorp is once again the sole owner of the company. However, the name Dorp & Voos and the Dovo Knight remain.

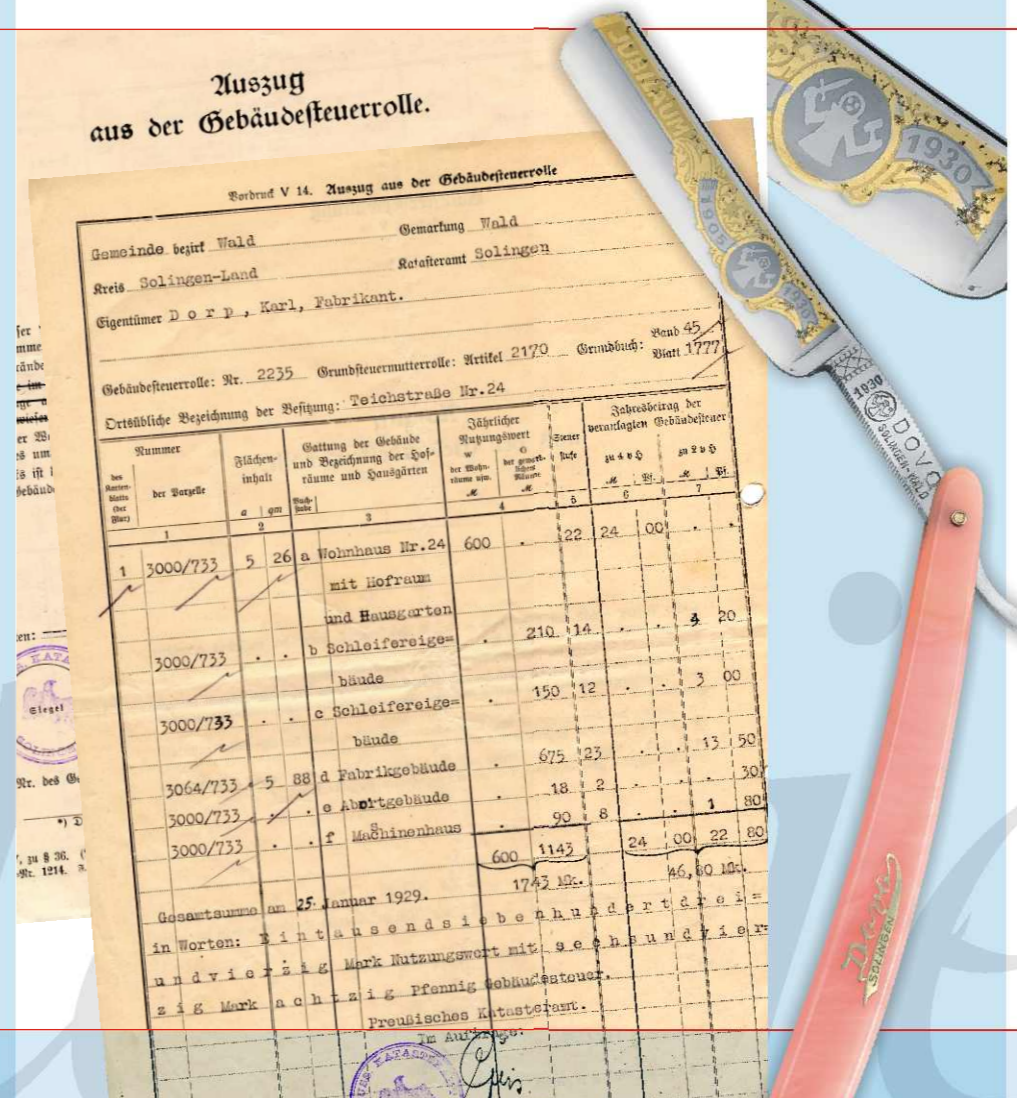
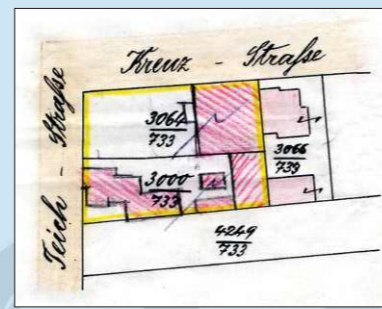
Am 8. Mai 1925 erteilt Carl Dorp seinem Sohn Paul Dorp als Kaufmann Prokura für die Firma Dorp & Voos.

On 8th May 1925 Carl Dorp hands over the running of the company Dorp & Voos to his son Paul Dorp.



Im Januar 1929 bestätigt das preußische Katasteramt Solingen dem Eigentümer Carl Dorp Wohnhaus mit Hofraum und Hausgarten sowie Schleifereigebäude, Fabrikgebäude und Maschinenhaus an der Teichstraße (heute Böcklinstraße) in Solingen-Land, Gemarkung Wald, und erhebt 46,80 Reichsmark veranlagte Gebäudesteuer.

In January 1929 the Prussian land registry office in Solingen confirms Carl Dorp as the owner of the residential premises with a yard and garden as well as a grindery building, factory and machine house on the Teichstraße (today Böcklinstraße) in Wald on the outskirts of Solingen, and charges 46.80 Reichsmarks in building taxes.



Am 18. Januar 1939 entzieht Carl Dorp, wohl unzufrieden über die Geschäftsführung, seinem Sohn die Prokura und verhandelt mit dem gelernten Rasiermesserschleifer und Fabrikanten Fritz Bracht, dem Alleininhaber der Firma Fritz Bracht Stahlwarenfabrik in Solingen-Wald, über einen Verkauf. Fritz Bracht bereiste schon seit 20 Jahren mit Rasiermessern aus eigener Produktion (Bradrei) den Stahlwarenfachhandel in Deutschland, Tschechien, Ungarn, Österreich und der Schweiz.

On 18th January 1939, obviously dissatisfied, Carl Dorp withdraws the business management from his son and makes a deal to sell the company to the trained straight razor grinder and manufacturer Fritz Bracht, the sole owner of the company Fritz Bracht Cutlery Products in Wald near Solingen. Fritz Bracht had already spent 20 years visiting retailers in Germany, Czechoslovakia, Hungary, Austria and Switzerland, selling the straight razors of his own brand (Bradrei).



Fritz Bracht



Die Übergabe des Rasiermesser-Fabrikationsgeschäftes erfolgt am **1. Januar 1942** einschließlich Warenbestand, Vorräten, Maschinen, Patenten, Wortmarken und Warenzeichen und der Vertretung Karl Schmidt in Wien – ausschließlich jedoch der ausstehenden Forderungen und bestehenden Verbindlichkeiten! Fritz Bracht erwirbt auch die gesamten Wohn- und Firmengebäude an der Teichstraße – der Sitz der Firma bleibt bis auf den heutigen Tag unverändert.

Sperenk. buch
Jan. 1941

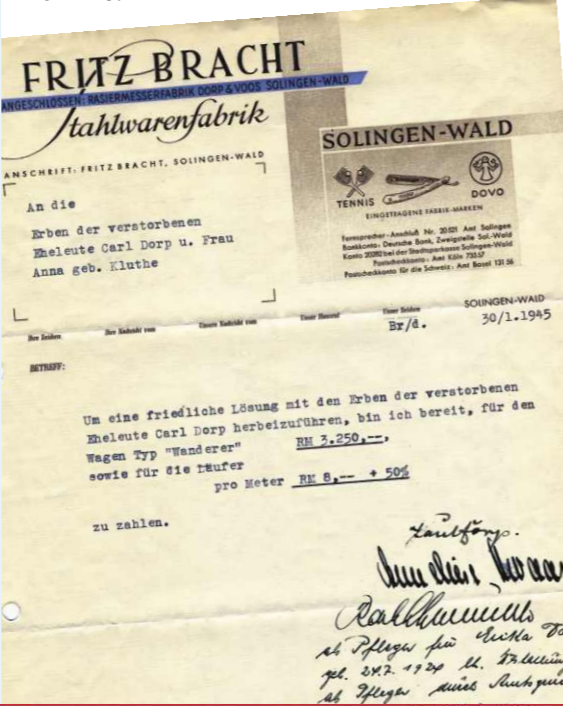
20	1	die Angelergerstraße bei Gemeinl. Althaus (Lohb.)	2,75
21	1	Salingen	80
22	1	Reise ungerichtet Holz zu Lot	7,30
23	1	Ohlig	40
25	1	Reise nach Leipzig, Leipzig u. Leipzig	4,25
27	1	Reise nach Leipzig, Leipzig u. Leipzig	5,10
28	1	Ohlig	1,40
29	1	Wohlfahrt mit Kleinbahn (Müllerei)	12,-
29	1	Reise nach Leipzig	6,-
31	1	Reise nach Leipzig	60,-
31	1	Reise nach Leipzig im Januar	3,40
Zusammen			4400

Das obige Buch ist im allgemeinen Spesenbuch eingetragen

The handover of the straight razor manufacturing company follows on **1st January 1942**, including the stock, supplies, machines, patents, word marks and registered trademarks, and the subsidiary Karl Schmidt in Vienna, but excluding the outstanding accounts and existing liabilities! Fritz Bracht also acquires the entire residential and company building on the Teichstraße – where the company's headquarters are still located today.

Am **16.8.1944** verstirbt Carl Dorp. Fritz Bracht erwirbt am **30.1.1945** käuflich von dessen Sohn Paul den letzten Firmenbesitz: einen Wagen Typ „Wanderer“.

On **16th August 1944** Carl Dorp dies. Fritz Bracht purchases the last piece of company property from Dorp's son Paul on **30th January 1945**: a vehicle of the type “Wanderer”.



1944

1950

1953 tritt der Schwiegersohn Dr. jur. Ernst Kirschbaum in den Betrieb ein. Der Aufholbedarf nach Trümmerjahren und zusätzliche junge Arbeitskräfte lassen den Betrieb mit Temperament zulegen.

In 1953 his son-in-law Dr. jur. Ernst Kirschbaum joins the company. The need for an overhaul after the war and additional young manpower enable the company to grow successfully.



Kirschbaum

1953



sind Sie ein Pflege-Typ



dann nur mit »DOVO« Spezialzange

richtige Fußpflege

sind Sie ein Pflege-Typ



dann nur mit »DOVO« Manikurezange

richtige Nagelpflege

▶ 1960

Regina
DIE MODERNE SCHERE
MIT WELLENSCHLIFF

Neu!

- Schneidet besser: weil die Zähne den zu schwebelnden Stoff festhalten!
- Schneidet sicherer: weil die Zahnung wie Abgitter des Stoffes verknüpft und geraden, genauen Schnitt stiftet!
- Schneidet leichter: weil der Spitzenschub, die Faltkreuz-Närrung und die Mikroschärfe die Schnittfähigkeit vervielfachen!
- Schneidet länger: weil die moderne, rundenköpfige Form nachfolgende Handhabung ermöglicht!

»DOVO«
SOLINGEN-GERMANY
DAS GÜTEZEICHEN FÜR QUALITÄT - STAHLWAREN

Noch 1960 meldet Dr. Kirschbaum an die Handelskammer Solingen neben der Scherenschleiferei und der Manikür-abteilung eine Rasiermesserproduktion in vier Räumen (380 m²) und mit 24 Beschäftigten.

In addition to the scissor grindery and the manicure division, in 1960 Dr. Kirschbaum still registers a straight razor production division in four rooms (380 m²) and with 24 employees at the Solingen Chamber of Commerce.

▶ 1970

»DOVO«
Solingen

In der zweiten Hälfte der hundert Jahre Dorp & Voos erweitert die Firma Fritz Bracht unter dem Markenzeichen DOVO das Stahlwarenprogramm um Scheren, Taschenmesser, Zangen, Maniküretuis und Rasierbedarf. Ein breites Sortiment an hochwertigen Rasiermessern aus dem Hause DOVO trifft nach hundert Jahren heute auf die Renaissance des Rasiermessers – qualitative Vollendung geschmiedeter Rasiermesser, ganz im Zeichen des Dovo-Männchens.

In the second half of Dorp & Voos' centennial, the Fritz Bracht company, operating under the name DOVO, expands the cutlery products range to include scissors, pocket knives, tweezers, manicure sets and razor supplies. After 100 years, DOVO's wide range of high-quality straight razors meets the general renaissance of the straight razor – perfect quality under the sign of the Dovo Knight.

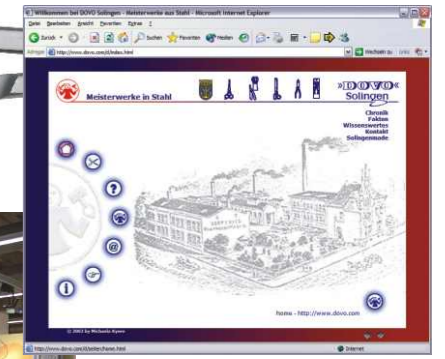


▶ 1985



Zusammen mit dem langjährigen Geschäftsführer **Jürgen Stremmel** führt nach dem Tod von Dr. Ernst Kirschbaum dessen Sohn **Dipl. Kfm. Markus Kirschbaum** den elterlichen Betrieb nun in der 3. Generation weiter.

After the death of Dr. Ernst Kirschbaum, his son **Markus Kirschbaum**, who has a degree in commerce, becomes the third generation to head the family business, together with the long-standing managing director **Jürgen Stremmel**.



www.dovo.com

Heute bedient DOVO Märkte in 120 Ländern. 75% der Produktion gehen nach Europa, USA, Kanada, Rußland, Japan, Südostasien und Südamerika.

Today DOVO serves markets in 120 countries with an export quota of 75 per cent in Europe, the USA, Canada, Russia, Japan, Southeast Asia and South America.

▶ 2006





... und wir stehen heute für DOVO.
... and we stand for DOVO today.

*“Alles Gute, Dovo-Männchen, für deine nächsten 100 Jahre!”
“All the best, Dovo Knight, for your next 100 years!”*



100

Tradition Spezialitäten Service Manufaktur Qualität



Sorgfältig arbeitende Facharbeiter fertigen mit Detailgenauigkeit und mit großem handwerklichen Können die Meisterwerke in Stahl. Dabei gilt für alle die Herausforderung, mit einem auf die Schneidware spezialisierten Sachverstand, der seit Generationen weitergegeben wird, die Maßstäbe der Solingen-Verordnung zu übertreffen.

Diligent skilled workers craft the steel masterpieces with meticulous precision and with great craftsmanship. With their specialised expertise that has been handed down over generations, they all face the challenge of exceeding the already high standards of the Solingen ordinance.



*Handmade
Tradition
Quality Specials
Service*





MEISTERWERKE IN STAHL

»DOVO« Stahlwaren
 Bracht GmbH & Co. KG
 Böcklinstraße 10
 42719 Solingen

Tel.: +49 (0)2 12 - 2 30 01 - 0
 Fax: +49 (0)2 12 - 2 30 01 - 42

www.dovo.com